

주보 제작에 도움을 주신 분들			
CA MONDI 한 헬레나 (213) 380-0987 여성 유럽 의류 (Fabiana Filippi) 코리안 타운 프라자 2층 #212	Patrick Chyun, CPA 하느님께 늘 감사드립니다. 전 패트릭 & 안나 (213)380-6437	올림픽 타운 꽃집 Olympic Town Flowers 김 미카엘라(혜옥) (323)RED-ROSE (323)733-7673 Cell (213)400-1306	백양 · 쌍방울 (LA 속옷 전문 매장) 한국산 유명 속옷·브라자·거들 양말·스타킹·잠옷·신생아용품 LA 웨스턴 백화점 (9가+웨스턴) 서 엘리사벳 213-487-7676
JOHN’S Fire Protection "소화기 점검해드립니다" 김향철(요셉) (213)352-3554 김 호노리나 (213)200-3049	시니어 메디케어 무료 상담 (65세 되시는분) 213 249-2127 예영해(프란시스코)	글렌데일 브랜드 꽃집 1134 E. Chevy Chase Dr. Glendale 91205 www.brandflorist.com 서 베로니카 (818)244-1359	MK electric Construction Inc 모든 전기 & 모든 공사 무료 견적(라이센스 업체) 강 마태오 213-949-6235
박 헬렌 보험 메디케어/오바마케어 생명/건강/사업체/자동차 박애실(헬레나) (213)500-9393	HBAR 부동산(상업용,주택) 한스 부동산 학교 (면허) HANS 부동산 관리 회사 *렌리 한(헨리코)* (213) 785 4989	Meeyoung J. Kim D.D.S 김 율리아 일반치과, 보철치과, 치아이식 437 W Colorado st. Glendale (818)244-0299	소아 청소년 치과 Peter S. Suh, DMD (818) 790-5959 1346 Foothill Blvd. #305 La Canada Flintridge
윤 주희(클라라) Executive Manager Law Offices of Eugene Yun 부동산,회사설립,유언/상속,교통사고,형사법 (213)388-3535 (818)433-2891(C) www.eugeneyunlaw.com	대한 장의사 이 미카엘 (213)700-1788	한태호(케네스) 변호사 법률그룹 KENNETH T. HAAN & ASSOCIATES, APLC 3699 Wilshire Blvd. #860, LA Tel: (213)639-2900 E-mail: Info@haanlaw.com 한태호(마리노)&복수(글라라) 민사소송,상법/사고,상해/노동법, 장애인소송/가정법,리빙트러스트/부	36년 전통 한국 장의사 HAN KOOK MORTUARY (323)734-5656(L.A) (562)868-0788(세리토스/놀악) “장례에 관한 모든 절차를 성심껏 도와드립니다.”
불란서안경 검안과 FRANCE VISION OPTOMETRY 시니어 HMO 지정점 3104 W. Olympic Bl. LA (213)487-1001 (교우 특별봉사) Elizabeth & Dr. Linda Lee	미주 자동차 정비 MIJU AUTO REPAIR & BODY 415 W. Broadway, Glendale (818)247-4400 이 크리스티나 & Karl	안진환(Tony) CPA 안토니오 & 스텔라 2140 W. Olympic Bl.#508 (213)380-5070 askanycpa@gmail.com	이호제(Primus) MD 가정 주치의 Immigration Medical Exam K-Town (323)452-0656 966 S. Western Ave. #201
Hankook Plumbing 가정 식당 상가 모든 플러밍 설비 수리 아무리 작은 일도 성심껏 봉사 “막힌 곳은 뚫어드리고 뚫린 곳은 막아드리고” 홍 벤자민 (818)321-4776	이동현 토마스 아퀴나스 내과/노인의학과 (213)674-7758 2727 W. Olympic Blvd. # 309 LA 한남체인 건너편 이전 개원	미용실 Hair World 매직 케라던, 디지털 펌 213-268-8549 최 세실리아 853 S. Western Ave. 코리아타운 로데오 몰	구본욱 한의원 사암침(빠른 효과) 2120 W. 8 th St. #208 LA (213)427-1299, 820-6235 헬레나 구
금강 안경 검안과 GOLD OPTOMETRY LA 로데오 몰 (213)384-1001 GG H마트 몰 (714)530-1001 요셉 & 루시아 김 M.E. 21차	1등 고객은 1등 아주투어로 US 아주 투어 항공티켓과 관광을 동시에 213-388-4000 이 엘리사벳	메디케어 신청 및 상담 정확한 지식과 경험 다양한 플랜 및 혜택 소개 HMO, PPO, Supplement 주은미 세실리아 (Lic# 0M88188) 818-799-8106	보스톤 치과 구강호 토마스 아퀴나스 (213)380-2727 3663 W. 6th St. #203A LA LA Medical Center (6가+아드모어)
브라이언 타필라와 CZ Law 교통사고 및 각종 개인 상해 (총 2억달러 승소) (213)468-1000 한국인 부인 (다른 사무실에서 진행 중인 사고도 상담) 장 데시데라도 (818)808-7483	Ahn Fine Art Studio 그림 지도, 유화, 수채화, 뎀생(정물화, 풍경화, 초상화) (323)909.0700 ahnfineart.com	고려여행사 3388 W. 8th St. #205 8thSt + S.Kingsley 한 레지나 Tel 213-385-6611	장영화 Piano Studio 음대, 대학원 피아노과 졸업 (M.M Degree) / 대학 교수직 각종 피아노 콩쿨 다수 입상 MTAC & SYMF 멤버 818-400-1343(라크라센타)

성삼 주보

Sung Sam Korean Catholic Center



2024년 10월 27일 제2324호

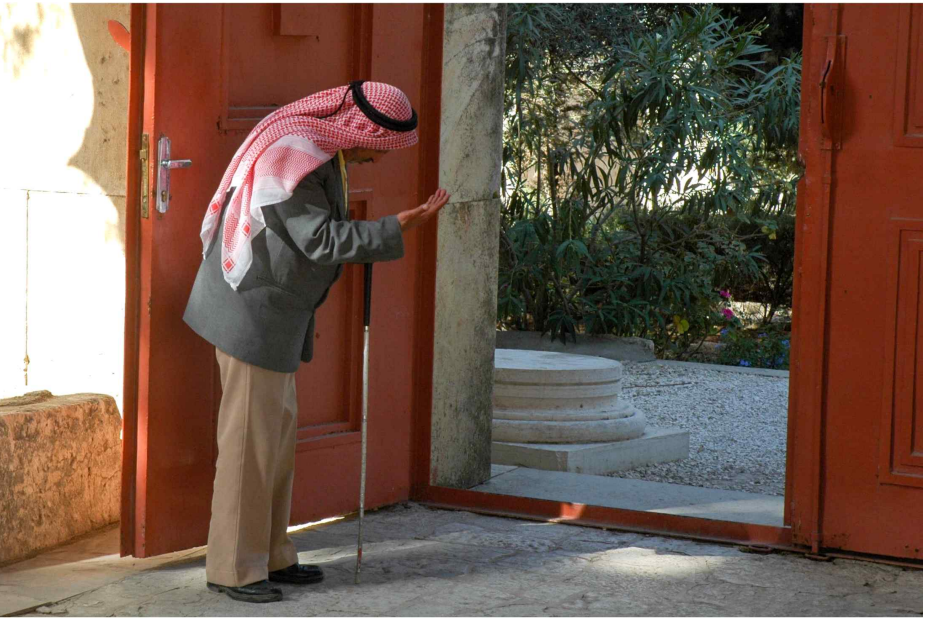
연중 제30주일(나)

주일미사: 토요일 오후 7:30
일요일 오전 7:00
오전 9:00(영어)
오전 11:00(교중미사)
평일미사: 화,수,목요일 오후 7:30
수, 금요일 오전 10:00
유아세례: 매월 첫 토요일 오후 3:00

주소: 1230 N. San Fernando Rd.
Los Angeles, CA 90065

사무실: 323-221-8874
323-221-6325(Fax)
http://www.sungsamkcc.com
office@sungsamkcc.com

주임신부: 정연우(스테파노) 323-206-7322
보좌신부: 임태근(모세) 323-404-6543
종신부제: 예영해(프란치스코) 213-249-2127
전교수녀: 윤명덕(엔크라시아) 323-899-3925
나채선(페브로니아)323-621-0207
사목회장: 김창길(라우렌시오) 213-305-9433
총무부장: 한재승(에드몬드) 213-905-8273
연령회장: 한상윤(시몬) 323-821-4840



그 눈먼 이가 “스승님, 제가 다시 볼 수 있게 해 주십시오.” 하였다.
예수님께서 그에게 “가거라. 네 믿음이 너를 구원하였다.”
하고 이르시니, 그가 곧 다시 보게 되었다. (마르 10,51-52)

오늘의 전례

제1독서: 예레 31,7-9

화답송:

◎ 주님이 큰일을 하셨기에 우리는 기뻐하였네.

○ 주님이 시온을 귀양에서 풀어 주실 때, 우리는 마치 꿈꾸는
듯하였네. 그때 우리 입에는 웃음이 넘치고, 우리 혀에는
환성이 가득 찼네. ◎

○ 그때 민족들이 말하였네. “주님이 저들에게 큰일을 하셨구
나.” 주님이 우리에게 큰일을 하셨기에, 우리는 기뻐하였
네. ◎

○ 주님, 저희의 귀양살이, 네겟 땅 시냇물처럼 되돌리소서.
눈물로 씨 뿌리던 사람들, 환호하며 거두리라. ◎

○ 뿌릴 씨 들고 울며 가던 사람들, 곡식 단 안고 환호하며 돌
아오리라. ◎

제2독서: 히브 5,1-6

복음 환호송: 우리 구원자 그리스도 예수님은 죽음을 없
애시고 복음으로 생명을 환히 보여 주셨네.

복 음: 마르 10,46ㄴ-52



(후렴) 주님이 큰일을 하셨기에 우리는 기뻐하였네.

성경 공부

시작할 수 있는 용기

“그 밤이 저희 조상들에게는 벌써 예고되었으니 그들이 어떠한 맹세들을 믿어야 하는지 확실히 알고 용기를 가지게 하시려는 것이었습니다.” (지혜서18,6)
이 구절은 내가 살아가면서 무슨 일을 결정할 때 항상 읽고 마음에 새기면서 기도하는 말씀입니다.
저는 41년 전 결혼을 위하여 세례를 받았습니다. 젊은 나이에 세례를 받아서 그런지, 신앙보다는 세속의 일에 더 많이 빠져 있었습니다. 그러면서 10년간이나 냉담을 하고 있었는데, 1993년 성령강림 대축일 미사 때, 신부님의 성령에 대한 강론을 들으면서 나도 모르게 성령을 받고 싶다는 생각이 들면서 하염없이 눈물을 흘리고 있었습니다. 옆에 앉아서 같이 미사를 하던 Wife의 권유에 미사 후 고백성사를 했습니다. 그러면서 나의 신앙생활이 시작되었습니다.
그 당시 성서봉사자를 하고 계시던 건진 대부님께서 성경 공부를 권유하셨습니다. 하지만 마음속으로는 성경 공부를 하겠다는 생각보다 하지 말자는 생각으로 치우쳐 있었습니다. 그런데 Wife가 저에게 저녁에 성경 공부를 안 하면 뭘 하고 있을 거냐, 아마도 TV나 보고 있지 않겠냐며, ‘용기를 내서 한번 해 보라’고 이야기를 해 주었습니다. 그 말을 듣고 저는 마음의 결정을 하였습니다. “한번 성경 공부를 해 보자!”
그 후 저는 정말로 열심히 성경 공부를 하였고, 창세기 성경 공부의 시작이 지난 30년을 봉사할 수 있는 힘을 주었습니다. 한 번의 용기를 가지고 선택한 것이 저의 삶을 바꾸어 놓았고, 그 힘을 주신 것이 아마도 하느님의 뜻이었지 않았나 생각해 봅니다. 용기를 내고 결정을 하는 순간 하느님께서서는 우리의 삶을 바꾸어 주실 거라고 저는 생각합니다. 혹시 성경 공부를 할까 말까 마음의 결정을 못 내리고 계신다면 용기를 내 보세요. 인생을 바꿀 수 있습니다.

성서모임 박기종 프란치스코

지난 주일미사 참석 인원

토요	7시	9시	교중	총
52	75	90	184	401명

교무금 및 기부금 온라인 납부



매월 자동 납부 및 일회 납부 가능
크레딧카드 및 은행구좌 모두 사용
QR코드 스캔 후 납부 페이지로 연결

전례 봉사				
날짜/시간	토요저녁	오전 7시	오전 9시	교중 미사
연중 제30주일 (이번주일)	해설 강 올리안나	미사 없음		박 마태오
	1독서 이 분도			전 크리스티
	2독서 최 크리스티나			한 시몬
연중 제31주일 (다음주일)	해설 이 루시아	김 데레사	여 하림	김 크리스티나
	1독서 임 스테파노	이 요한	박 건우	한 시몬
	2독서 김 미카엘라	이 레지나	이 제빈	신 아네스

우리들의 정성(2024. 10. 14 ~ 10. 20 현재)				
교무금	3,639	기부금 (주일학교)	50	교무금(18세대) 구강호, 김미영, 김종필, 박도준, 서진학, 신용수, 여동윤, 예영해, 오영수, 이명수, 이상모, 이성일, 이호제, 조은아, 조재형, 최흥준, 한선영, ABBY SHIGAIL 기부금(주일학교) 박도준 기부금(아버지학교) 김창길
주일 헌금	2,364	기부금 (아버지학교)	300	
2차 헌금	1,661	주일학교 등록금	450	
교무금 예산(7/1/2024 - 6/30/2025): \$350,000		교무금 누계: \$95,894		봉헌 세대: 200세대
Called to Renew 목표금액		Called to Renew 약정 금액		8/31/2024 현재 모금액
\$560,000		\$847,172.95		\$284,488

*본당의 재정 현황에 관한 질문이나 의견이 있으시면 언제라도 봉사 위원회 재경부나 사무실로 문의해 주십시오.

성삼 소식

본당 설립 45주년 기념 마침 미사

- *일시: 10월 27일(일) 오전 10:00
(당일 오전 7시, 9시 미사는 없음)
- *미사집전: Bishop Albert Bahhuth 지역 주교
<San Fernando Pastoral Region>

수녀님 송별식

- *일시: 10월 27일(일)
- *출국일: 10월 29일(화)
- *수녀님들의 노고에 감사드리며 영육간의 건강을 위해 기도드립니다.

모든 성인 대축일 미사(의무 대축일)

- *일시: 11월 1일(금) 오전 10:00, 오후 19:30

위령의 날 미사

- *일시: 11월 2일(토) 오전 9:00
- *이번 달 성모신심 미사는 없습니다.

구역 반장 연수

- *일시: 11월 2일(토) 오전 10:00-16:00

위령성월 연도

- *일시: 11월 3일(일) 오전 10:40
- *장소: 성당
- *문의: 연령회장 한상윤 시몬(323-821-4840)

구역 반장 회의

- *일시: 11월 3일(일) 오후 12:45
- *장소: 성당

Daylight Saving Time Ends(썸머 타임 해제)

- *11월 3일(일) 새벽 2시에 ➔ 1시로 변경됩니다.

미사 반주자 모집

- *부분: 주일미사, 평일미사
- *문의: 지휘자 이혜자(보나) 213-300-7214

영어 성경 공부반 모집

- *Genesis Bible Study Group
- *Meeting via Zoom once a week
- *Starts in mid-October
- *Contact : Elizabeth Cho 213-305-1323
- *E-mail : sungsam bible@gmail.com

전신자 교적 업데이트

- *내용: 주소, 전화번호, 구역반, 축일
- *문의: 반장, 구역장, 지역부장
- *교우분들의 많은협조 부탁드립니다.

신심 단체 모임

단체 이름	일시	장소
울프레야	10/27(일) 오후 12:00	성당
성서 모임	11/ 3(일) 오전 8:00	201호
연령회 연도	11/ 3(일) 오후 12:00	101호

이번 주 영명 축일

이름(세례명)	축일
윤효식(데레사)	10/27(일)
이상모(시몬), 이진성(시몬), 한상윤(시몬) 한재춘(시몬), 최규용(타대오)	10/28(월)
임승엽(야곱), 차 프레데릭 한선영(파비올라)	11/1(금)
한재승(에드몬드)	11/2(토)

주일 학교 소식

학생 음악단 모집 Student music ensemble

- *대상자: 4th-8th grade(Vocals and Instruments)
- *Meets on non-instruction days
- *Contact: Renee Choi (661)753-6882

- *본당 설립 45주년 기념미사인 관계로 이번 주 주일학교 수업은 없습니다.

남가주 소식

남가주 한인 합동 위령미사

- *일시: 11월 9일(토) 오후
- *연도: 오후 1:00
- *장소: Holy Cross Cemetery
(5835 W. Slauson Ave. Culver City)
- *주최: 남가주 한인 사제 협의회